

Gemeindenachrichten Sankt Gallen

www.stgallen.at



September 2023

Gemeindeamt

Elektronische Zustellung

Sicher und innovativ

Schriftstücke wie Briefe, Abrechnungen, Bescheide etc. werden vom Marktgemeindeamt elektronisch versandt, dies spart Zeit und Geld. Sie gehen direkt an die Zustelldienste und liegen für die Bürger:innen gesichert in ihrem elektronischen Zustellpostfach. Beachten Sie bitte, dass das Dokument nur 14 Tage für Sie online zum **Downloaden** (herunterladen) bereit steht.



Ab sofort online

400 Euro Wohn- und Heizkostenzuschuss des Bundes beantragen

Alle steirischen Haushalte, die 2022 bis zu 30.734 Euro Jahresnettoeinkommen hatten, können ab sofort den Wohn- & Heizkostenzuschuss, der von der Bundesregierung bereitgestellt wird, beantragen. Insgesamt bekommen mehr als 220.000 steirische Haushalte diese 400 Euro als Unterstützung in Zeiten hoher Energiepreise. Die Antragsfrist endet am 31. Oktober 2023. Für Personen ohne Online-Zugang stehen die Gemeindeämter und Servicestellen der Städte zur Verfügung, die bei der Abwicklung des Antrages unterstützen.

An die Steirerinnen und Steirer, die Sozialhilfe oder Wohnunterstützung beziehen, oder den Heizkostenzuschuss des Landes Steiermark in der Förderperiode 2022/23 bezogen haben, ist der Wohnkostenzuschuss in Höhe von 400 Euro bereits antragslos ausbezahlt worden.

Bei Fragen können Sie sich an die Hotline des Landes Steiermark wenden: **0800 800 262**



Wussten Sie schon, dass...

- ▶ ...die Burg Gallenstein für Hochzeiten und Feiern angemietet werden kann!
- ▶ ...die gelben Säcke nur zur Entsorgung von Verpackungsmaterial dienen!
- ▶ ...im gesamten Gemeindegebiet (ausgenommen Vorangstraßen) eine 30 km/h Beschränkung einzuhalten ist!
- ▶ ...es einen öffentlichen Spielplatz in der Oberhofstraße in St. Gallen und vor dem Kindergarten in Weißenbach gibt!



Impressum

Herausgeber: Marktgemeinde Sankt Gallen, Markt 35, 8933 Sankt Gallen
 Für den Inhalt verantwortlich: Bürgermeister Armin Forstner
 Erscheinungsort: Sankt Gallen
 Redaktion: Martina Baumann
 Telefon: 03632 209-205
 E-Mail: baumann@st-gallen.gv.at

Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe: 15. November 2023
 Die Beiträge bitte rechtzeitig abgeben.
 Layout & Satz: fuernholzer design - photography - werbung, Sankt Gallen
 Coverbild: Galli Kirtag in Sankt Gallen
 © fuernholzer

Alle verwendeten Fotos in dieser Ausgabe wurden kostenfrei zur Verfügung gestellt.

Es besteht (je nach Platzangebot) die Möglichkeit einer Werbeeinschaltung gegen einen Druckkostenbeitrag.
 Terminänderungen, Satz- und Druckfehler vorbehalten!

Bürgermeister

Liebe Bürgerinnen und Bürger der Marktgemeinde Sankt Gallen!

Der Sommer ist vorüber und mit ihm auch die teilweise extremen Hitzewellen. Wir freuen uns nun auf einen Herbst mit angenehm warmen Temperaturen, welche unser Gemüt froh stimmen werden.

Wie Sie wahrscheinlich an den einen oder anderen Straßenabschnitten bemerken konnten, arbeitet die RML Infrastruktur bereits fleißig am Ausbau des Glasfasernetzes für Sankt Gallen.

Gestartet wurde im Rahmen von Straßensanierungsarbeiten (Dünnschichtdecke zur Abdichtung von ausgemagerten Asphaltsschichten) in den Ortssteilen Am Spitzenberg, Oberhofstraße, Auf der Au und Bodenweg. Der Vollausbau von Sankt Gallen startet 2024. Davor, rechtzeitig vor Baustart informieren wir gemeinsam mit der RML Infrastruktur bei einer Bürgerversammlung. Ab diesem Zeitpunkt ist es auch möglich sich einen Glasfaser-Anschluss für

Ihr Haus, für Ihre Wohnung zu bestellen.

Beim „Auszeit Steig“ im Zinkgraben wird, sobald die letzten behördlichen Vorgaben erfüllt sind, mit der Wegsanierung und dem Brückenbau gestartet.

Weiters wird derzeit aktiv an der Planung für den Umbau des ehemaligen Raiba-Gebäudes gearbeitet. Im Zuge dessen wird selbstverständlich auch die Parksituation mitbedacht. Ich freue mich, Sie hier weiter auf dem Laufenden zu halten.

Für unsere Gemeinde wurde ein neuer Defibrillator angekauft, dieser wird im Bereich des Schwimmbades bzw. Sportplatzes montiert. Wir verfügen nun über insgesamt drei Defibrillatoren in unserer Gemeinde. Standorte der beiden anderen Defis sind im ehemaligen Raiba-Gebäude und im Doktorhaus (Erdgeschoß) in Weißenbach.



© fuernholzer

Auch heuer fand wieder der Schwimmkurs im Schwimmbad Sankt Gallen statt. Wir gratulieren recht herzlich zur erhaltenen Urkunde und wünschen viel Freude beim Umsetzen der erlernten Fähigkeiten.

Der Galli Kirtag steht wieder vor der Tür. Dieser findet am 11. Oktober statt und wir freuen uns auf zahlreiche Besucher.

Die Sommerferien sind zu Ende. Ich wünsche allen Schul- und Kindergartenkindern einen guten Start in das neue Schuljahr.

Herzlichst,
Ihr Bürgermeister
Armin Forstner



Gemeindeamt

Personalwechsel am Gemeindeamt

Seit Juli dürfen wir Jasmin Mayr als unsere neue Mitarbeiterin am Gemeindeamt begrüßen. Sie unterstützt uns im Bürgerservice und Meldeamt. Jasi, wir wünschen dir für deine neuen Aufgaben alles Gute!

In die wohlverdiente Pension verabschieden wir ab Oktober Frau Elisabeth Forstner. Wir bedanken uns für ihre jahrelange, engagierte Arbeitsweise und wünschen dir, liebe Lisbeth, für deinen neuen Lebensabschnitt nur das Allerbeste!



Mittelschule Weißenbach



Tischler-Trophy

Auch heuer nahmen die beiden 4. Klassen der MS Weißenbach wieder an der Tischler-Trophy teil. Der Wettbewerb richtet sich vorrangig an Schüler:innen der 8. und 9. Schulstufe und hat das Ziel, den Jugendlichen den Tischlerberuf in all seinen vielfältigen Facetten näherzubringen. Nicht nur die Qualität der Ausführung ist dabei gefragt. Die Arbeit beginnt mit einer kreativen Ideenfindung:

In der Projektwoche nahmen wir an der Tischler-Trophy teil. Wir sammelten viele Ideen. Nachdem wir zu einem Entschluss gekommen waren und nach einiger Vorbereitungszeit im Werkunterricht, luden wir die Firma Tramberger ein und setzten unsere Idee in die Tat um. Es war sehr aufschlussreich und ein toller Einblick in das Tischlerleben. Wir teilten uns auf und so hatte jeder einen Aufgabenbereich. Durch unseren Zusammenhalt war das Projekt schnell fertig. (Max Krink, 4a)

Durch die Unterstützung unserer regionalen Tischlerunternehmen Tramberger (4a) und Aster (4b) als „Patronantischler:in“ wurden wieder hervorragende Werkstücke zum Thema „Beistelltisch“ gefertigt. Dabei kam auch moderne Technik zum Einsatz: Durch eine Virtual-Reality-Brille war das fertige Produkt schon im Vorhinein virtuell



4a Klasse



4b Klasse

zu sehen. Die teilnehmenden Klassen wurden für ihre Produkte auch von der Tischlerinnung vor Ort in unserer Schule geehrt und ausgezeichnet.

Ein herzliches Danke für die Zusammenarbeit an unsere Tischlerbetriebe Aster und Tramberger.

Aktionstag „Invasive Neophyten bekämpfen“

In der vorletzten Schulwoche versuchten die beiden 1. Klassen, mit Vertretern der Berg- und Naturwacht – allen voran Fritz Hudler – die Ausbreitung invasiver Neophyten zu verhindern. Invasive Neophyten sind eingeschleppte Pflanzen, die heimische Arten verdrängen, z.B. der „Japanische Staudenknöterich“ und das „Drüsige Springkraut“. Dabei trotzten die Kinder den Regenschauern und zeigten vollen Einsatz!

Als Belohnung gab es zum Schluss im Schulhof eine Jause, die von der Berg- und Naturwacht zur Verfügung gestellt wurde – herzlichen Dank dafür!



Kindergarten Sankt Gallen und Weißenbach

Ausflug beider Kindergärten

Am 16. Juni unternahmen alle Kinder der Sankt Galler Kindergärten gemeinsam einen Ausflug nach Eisen-erz. Die Kinder freuten sich schon sehr auf dieses gemeinschaftliche Erlebnis. Auch das stürmische Regenwetter konnte die Begeisterung während der Haulyfahrt nicht trüben.



Schulanfänger:innen Ausflug

Schon in traditioneller Weise sind alle Schulanfänger:innen aus beiden Kindergärten gemeinsam nach Admont gefahren. Nach einem ausgedehnten und aktiven Aufenthalt am Spielplatz in der Eichelau sind wir in die Stiftskirche gewandert, um beim Entzünden einer Kerze für einen guten Schulstart zu bitten.



22 Schulanfänger:innen wurden am letzten Kindergartentag aus den Kindergärten verabschiedet.

Wir wünschen allen Kindern einen erfolgreichen und schönen Start in der Schule.

Sommerfest

Am 29. Juni fand zeitgleich in beiden Kindergärten ein Sommerfest statt. Mit großer Freude und Begeisterung gaben die Kinder ihr partizipativ gestaltetes Festprogramm ihren Gästen zum Besten.

Anschließend fand das Fest im Garten bei besten Witterungsverhältnissen einen gemütlichen Ausklang.



Natur- und Geopark Steirische Eisenwurzen

Almen der Steirischen Eisenwurzen

Im Natur- und Geopark Steirische Eisenwurzen gibt es über 70 Almen. Sie ernähren im Sommer das Weidevieh, beherbergen viele seltene, wildlebende Pflanzen und Tiere und verschönern die Landschaft. Doch für die Bewirtschafter wird es immer schwieriger, von der Landwirtschaft zu leben und so manche geben ihre Alm auf. Wenn das Weidevieh nicht mehr auf die Almen getrieben wird, dann wachsen die Weiden zu, und die Almen verschwinden.

Projekt „Alm und Wald – Kulturlandschaften in der Steirischen Eisenwurzen“

Der Natur- und Geopark Steirische Eisenwurzen hat sich zum Ziel gesetzt, Bäuerinnen und Bauern bei der Weiter-Bewirtschaftung ihrer Almen zu unterstützen. In einem ersten Schritt wurde das Projekt „Alm und Wald – Kulturlandschaften in der Steirischen Eisenwurzen“

gerufen“. Mehr dazu erfährst du unter <https://www.eisenwurzen.com/mein-natur-und-geopark/almwald/>

Unsere Alm-Sujets sind dir bestimmt schon in der Region begegnet, sie sollen Almnutzer über verschiedene Herausforderungen zum Thema informieren. (Zeichnungen: Geert Gratama)

Am 15. Juli 2023 fand zum zweiten Mal in Zusammenarbeit mit Almbewirtschaftern, Naturpark und Almwirtschaftsverein der Tag der steirischen



© G. Kirchmair – NUP Eisenwurzen

Almen auf der Fellneralm in Sankt Gallen statt. Vielen Dank an dieser Stelle an alle beteiligten!



5. Oktober: Naturparkforum – Was ist los auf der Alm?

Im Forstauer's Brauhaus in Gams und via Livestream auf Facebook und YouTube.

Öffentlich-rechtliche Musikschule

MUSIKSCHULE EISENWURZEN

Hallo liebe Musikinteressierte!

**Wir starten mit Schulbeginn – Mitte September
– wieder voll durch!**

Falls du Interesse hast dich für:

- ✓ **Musikalische Früherziehung** – (Alter v. 3-6 Jahren)
- ✓ **Musikspatzen** – (Eltern-Kind-Großeltern (Kind 1,5-3 Jahren))
- ✓ **Blockflötenunterricht** – (Alter von 5-8 Jahren)
- ✓ **Blechblasinstrument** – (Trompete, Flügelhorn, Tenorhorn, Tuba, Waldhorn, Posaune....)
- ✓ **Holzblasinstrument** – (Klarinette, Querflöte, Saxophon.....)
- ✓ **Schlagwerk**
- ✓ **Stimmbildung**
- ✓ **Gitarre** - (klassische Gitarre, E-Gitarre, E-Baß, uvm.....)
- ✓ **Klavier oder Keyboard**
- ✓ **GEIGE** (Instrumente können ausgeliehen werden)



.....anzumelden, informiere dich einfach **bei deinem Gemeindeamt** oder bei der Musikschule Eisenwurzen – **Dieter Moser, Tel: 0664/1623423**
Unterrichtsort (wenn möglich) in deiner Gemeinde!!!

Jede Neuanmeldung (Hauptfach) hat die Möglichkeit im Herbst bis zu 4x (1/2 h) Schnuppereinheiten zu besuchen um deine Lehrerin od. deinen Lehrer und dein ausgewähltes Instrument besser kennen zu lernen.

MUSIKSCHULE EISENWURZEN

MITTWOCH, 13.09.2023 UM 10:30 UHR

LEHRER KONZERT

EISENWURZENHALLE WEISSENBACH/ENNS

Einladung an alle musikinteressierten Kinder, Jugendlichen und Erwachsenen.
Wir freuen uns auf EUCH!

MUSIKSCHULE EISENWURZEN

FREITAG, 15.09.2023 UM 16:00 UHR

MUSIKALISCHER SPAZIERGANG

IN DER MITTELSCHULE WEISSENBACH/ENNS
(EHM. VOLKSSCHULE WEISSENBACH/ENNS NR. 80)

Der musikalische Spaziergang führt euch durch die Klassen der ehemaligen Volksschule, in denen die LehrerInnen und Lehrer der Musikschule mit verschiedenen Instrumenten ausbilden. So könnt ihr den Klang der Instrumente kennenlernen und sie im Anschluss selbst ausprobieren.

Recht herzlich eingeladen sind musikinteressierte Kinder, Jugendliche und Erwachsene.
Wir freuen uns auf EUCH!

Herzliche Einladung zum

...Frauensingtag



mit **Ingrid Neugebauer**
am 30. September 2023
von 09:00 bis 16:00 Uhr
im Mehrzwecksaal der FF St. Gallen
für Sängerninnen aller Chöre!

Für jede Sängerin ist etwas dabei:
neue Volkslieder, Kunstlieder,
Advent- und Weihnachtslieder.

Beitrag: € 25,00 / € 20,00
für Chorverbandsmitglieder
(vor Ort zu entrichten ab 08:30 Uhr),
das Mittagessen im Gasthof Hensle
wird individuell verrechnet.
Wir wünschen euch noch einen
schönen Sommer und freuen uns
auf zahlreiche Beteiligung.
Anmeldungen bis 20. September an
andrea.michtner@gmx.at oder
maierhofermargit@hotmail.com

Mit lieben Sängergrüßen
Andrea Michtner & Margit Maierhofer

Trachtenkapelle St. Gallen

Erfolgreiche Musikerinnen und Musiker

Vier Semester haben sich an der Musikschule Liezen junge Musiker:innen ins Zeug gelegt, und die theoretische und praktische Prüfung zum Ensembleleiter erfolgreich absolviert. Ausgezeichnet wurde auch Simon Maderthaler, welcher die Jugendkapelle der TK St. Gallen leitet.



Der Musiknachwuchs der Trachtenkapelle war wieder erfolgreich bei der Erlangung von Jungmusikerleistungsabzeichen. Rene Sonnberger erhielt das Abzeichen in Silber, Fabienne Katzensteiner, Mona Baumgartner und Diana Rinnerberger das Juniorabzeichen. Gratulation!



Im Rahmen des Sonnwendfestes wurde der langjährige Obmann der Trachtenmusikkapelle Johann Neurathner zum Ehrenmitglied ernannt.

Erstmals war auch die Jugendkapelle der Trachtenkapelle St. Gallen beim Bezirksmusikfest in Liezen aktiv und mit vollem Elan mit dabei.

Der Höhepunkt war das Gesamtspiel aller Musikerinnen und Musiker am Hauptplatz.

Ein neuer Verein stellt sich vor

LebensLernWerkstatt

Gerne stellen wir auf Anfrage der Gemeinde unseren gemeinnützigen Verein „LebensLernWerkstatt“ vor. Gegründet wurde der Verein im Jahr 2021 von Stephanie Buber und Isabel Fluch. Wir nahmen uns bei der Gründung den afrikanischen Spruch „Es braucht ein ganzes Dorf um Kinder zu erziehen“ als Vorbild und organisierten verschiedene Projekte: Im ersten Jahr erhielten wir eine Spende von Servus „Beweg dich! die Bewegung für mehr Bewegung“ für unser Parcoursprojekt. Dadurch konnten wir ein weiteres Projekt „Hüttenzeit“ finanzieren. Aufgrund verschiedener Vorkommnisse veranstalteten wir einen Selbstverteidigungskurs und in weiterer Folge brachten wir Taekwondo nach St. Gallen. Wir machten bei 2 Adventmärkten – am Biohof Laussabauer und im Naturhotel Schloss Kassegg – mit und mit unseren jungen Vereinsmitgliedern organisierten wir das Weihnachtsbasteln im Schloss. Es folgten weitere Projekte mit verschiedenen Altersgruppen bei denen wir viel Wert auf generationenübergreifendes Lernen legten – mal im kleinen – mal im größeren Kreis. Eines unserer letzten Projekte war ein Videoprojekt in Kooperation mit dem Verein „Wildwux“ und Buchstoa TV. Wir freuen uns auf weitere Projekte.

TAEKWONDO
BEWEGUNG FÜR DAS LEBEN



Liebe Taekwondo-Freunde, alle sind willkommen, Jung und Alt, Anfänger und Fortgeschrittene!
Info unter: 0664 180 64 70

Kampfsport – Selbstverteidigung

jeden Donnerstag

ab Mitte September 2023

Weissenbach EWH/St. Gallen VS

16:00 – 17:00 Kindertraining

19:00 – 20:00 Erwachsenentraining

Leitung: Grossmeister Reza, Internationaler Trainer 7.Dan Taekwondo u. 6.Dan Hapkido

Anmeldung: An den Trainingsabenden oder Tel: 0664 180 64 70

Waldpower 22

Ausbildung zum/zur klimafitten Waldpfleger:in



kostenlos!

Theoretischer sowie praktischer Unterricht in den Bereichen:

- Jungwuchs- und Dickungspflege (Laub-/Nadelholz)
- Formschnitt und Wertastung (Laub-/Nadelholz)
- Durchforstung (Laub-/Nadelholz)
- Forstbotanik
- Standortkunde
- Dynamische Waldtypisierung
- Ergonomie und Arbeitssicherheit
- Motorsägenwartung
- Forstliche Betriebswirtschaft
- Forstliche Förderungen



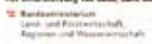
FAST Picht
Landwirtschaftskammer
Steiermark

Ferliche Ausbildungstätte Picht
der Landwirtschaftskammer Steiermark
Dipl.-Ing. Florian Hachböckner
Forstliche Betriebswirtschaft
Tel. +43 654 62294 7295
Hittschwaller 1, 8542 St. Barbara im Murfeld
Tel. +43 654 2201-0, Fax 099 7255
www.fastpicht.at
facebook.com/fastpicht
instagram.com/fast_picht



QR-Code scannen,
ummelden und zur Stelle
Wilder-Waldgeheuer!

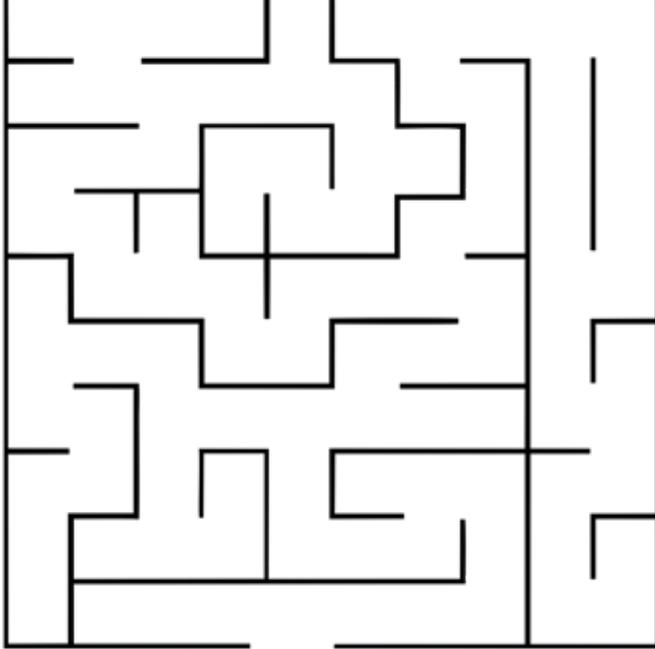
Mit Unterstützung von Bund, Land und Europäischen Union






Rätsel raten









Raiffeisenbank Admont



WIR IST DU.

JETZT
BEWERBEN.

PRIVATKUNDENBETREUER / GEWERBEKUNDENBETREUER (m/w/d)

Du kannst dich super in deine Mitmenschen hineinversetzen und verstehst sofort, was sie gerade brauchen? Die Zusammenarbeit mit Kunden ist deine Leidenschaft? Dann bist du bei uns als Kundenbetreuer:in in der Raiffeisenbank Admont genau richtig.

- DAS SOLLTEST DU DAFÜR MITBRINGEN:**
- Vorzugsweise eine abgeschlossene betriebswirtschaftliche Ausbildung
 - Freude am Verkauf und im Umgang mit Menschen
 - Sicheres, sympathisches Auftreten und hohe Kommunikationsfähigkeit

Hinweise zum Datenschutz findest du auf unserer Homepage.

WIR BIETEN MEHR ALS NUR EINEN BENEFIT:

- Vielfältige und herausfordernde Aufgaben in einer dynamischen Branche
- Interessante Aus- und Weiterbildungs- sowie Entwicklungsmöglichkeiten
- Ein hoch motiviertes Team, mit dem du gerne zusammenarbeitest
- Einen attraktiven und sicheren Arbeitsplatz
- Auf Vollzeitbasis ein Jahresbruttogehalt zwischen 34.000 EUR und 45.000 EUR – je nach Erfahrung und Qualifikation

HABEN WIR DEIN INTERESSE GEWECKT? PERFEKT!
Wir freuen uns auf deine aussagekräftige Bewerbung inkl. Lebenslauf.
E-Mail: eva.schloemicher@rb-38001.raiffeisen.at

DARUM RAIFFEISEN.

Kulinariktage auf Schloss Kassegg

Während der nächtliche August-Himmel im Gesäuse mit gleich zwei Super-Monden zu glänzen weiß, tut es unser Schloss Kassegg bis in den Winter hinein mit ausgesuchten Gaumenfreuden.

Start unseres kulinarischen Verwöhnprogrammes ist das **Wild- und Herbstspezialitäten-Buffer** am Do, 26. und am So, 29. Oktober (11:30 - 14:00 Uhr). Ausgewählte Leckerbissen aus heimischen Wäldern und Wiesen, frisches Xeis-Wild und gemütliche Stubenmusik sorgen für einen rundum gelungenen Sinnesgenuss.

Wer für die Herbstspezialitäten zu spät reserviert hat, muss nicht traurig sein, am 26. November locken unsere **Schmankerl aus der Schlossküche** (11:30 - 14:00 Uhr). Küchenchefin Elvira Ehmman kredenzt ein buntes Mittagsbuffet mit großer Auswahl an heimischen Salaten und allem was an Hochgenüssen dazu gehört. Auf den Geschmack gekommen?

Dann lass dich von unserem legendären und regionalen **Advent-Brunch** am So, 3. und So 17. Dezember (10:30 - 14:00 Uhr) verwöhnen – das gemütliche Ambiente unseres Schlossrestaurants ist genau das Richti-



ge, um vorweihnachtliche Turbulenzen in gemäßigtere Bahnen zu lenken.

Apropos Weihnachten: Unser **2. Adventmarkt auf Schloss Kassegg** am 9. und 10. Dezember verspricht wieder ein gemütliches, märchenhaftes und genussvolles Event zu werden. Ob traditionelle Handwerkskünste, musikalische Showeinlagen, süße oder würzige Leckerbissen – **die Kassegger Schlossweihnacht** mit ihrem Schwerpunkt auf Regionalität ist im Gesäuse einzigartig.

Auf Ihren Besuch freuen sich Ihre Gastgeberin, Marlene Blamauer & das Team

#glaubandich

Springen Sie über Ihren Schatten und glauben Sie an sich selbst. Unsere Kundenbetreuer:innen in der Filiale St. Gallen tun es auch:



Irene Jauk
Leiterin
Tel. 05 0100 – 34661
irene.jauk@
steiermaerkische.at



Johannes Rodlauer
Kundenbetreuer
Tel. 05 0100 – 34662
johannes.rodlaue@
steiermaerkische.at



Jutta Steiger
Kundenbetreuerin
Tel. 05 0100 – 34663
jutta.steiger@
steiermaerkische.at

steiermaerkische.at

Steiermärkische
SPARKASSE 



Rechtsberatung in St. Gallen

Kostenlose Rechtsberatung

Frau Dr. Vanessa Pöttinger-Semm aus der Rechtsanwaltskanzlei Dr. Bruno Bernreitner aus Waidhofen an der Ybbs, bietet einmal im Monat kostenlose Rechtsberatung an.



Die Beratungstermine 2023
 Donnerstag, 21. September
 Donnerstag, 19. Oktober
 Donnerstag, 16. November
 Donnerstag, 14. Dezember
 jeweils von 10:00 bis 12:00 Uhr im
 Sitzungssaal der Marktgemeinde
 Sankt Gallen

Um telefonische Voranmeldung
 unter 0676 34 20 350 wird ersucht.

Beratungsangebot



Demenzberatung

**Sprechstunden im
Gemeindeamt Landl**

nur gegen Voranmeldung
 • 12. und 26. September
 • 10. und 24. Oktober
 • 07. und 21. November
 • 05. und 19. Dezember

**MemoryCafés im
Amtsgebäude Hall**

jeweils von 15:00 bis 17:00 Uhr
 • 13. Oktober
 • 07. November
 • 05. Dezember

LEBENSINIEN Demenzberatung
 Monika Jörg & Martina Kirbisser,
 MSc., Tel. 0676 84 63 97 36

FLOHMARKT

RUND UMS KIND



Sonntag, 24. September 2023

von 09:00 - 12:00 Uhr
 im Rüsthaus St. Gallen, 1. Stock

Infos und Tischreservierungen:

Schoiswohl Stefanie: 0680/30 51 076
 Platzer Katrin: 0664/751 63 522
 Stoll Manuela: 0664/750 44 090



Elternberatung in St. Gallen



Regionale Elternberatung

Seit Jänner 2023 bietet das Elternberatungszentrum (EBZ) Liezen jeden 3. Dienstag im Monat von 08:30 bis 9:30 Uhr im Mehrzwecksaal in St. Gallen eine Regionale Elternberatung (REB) für werdende Eltern und Eltern/Bezugspersonen von (und mit) Kindern von 0 bis 3 Jahren. Austausch und Fachinfos in entspanntem Setting. In einer gemütlichen Atmosphäre und unter Beisein von Fachleuten (Sozialarbeiterin, Hebamme und Arzt) wird Austausch, Begegnung

und Beratung zu Themen wie Stillen, Bindung, Tragen, Schlafen, Alltagsbewältigung u.v.m. geboten. Eine Entwicklungskontrolle durch Messen und Wiegen des Kindes ist außerdem möglich. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich, spontanes Vorbeikommen erwünscht. St. Gallen profitiert seit Jänner vom EBZ Liezen. Jeden 3. Dienstag bietet der Mehrzwecksaal Raum für Begegnung, Austausch und Beratung für Schwangere und Eltern von Säuglingen und Kleinkindern.

Mehr EBZ-Infos auf www.bh-liezen.steiermark.at (Rubrik Unser Haus – Elternberatungszentrum), auf Facebook unter „EBZ Liezen“ oder unter Tel. 0676 866 405 11 (Mirjam Schupfer).

Pflegedrehscheibe

Möglichkeiten der finanziellen Unterstützung



**Zuwendung für eine Ersatzpflege
Angehörigenbonus NEU**

• Sie sind pflegende/r Angehörige/r und betreuen oder pflegen ein Familienmitglied 365 Tage im Jahr und brauchen eine Auszeit?
 • Was tun, wenn Sie wegen einer Erkrankung oder sonstigen wichtigen Gründen als pflegende/r Angehörige/r ausfallen?

• Wie kann die Ersatzpflege finanziert werden?
 • Haben Sie auch Fragen zum Angehörigenbonus NEU?
 Unsere Informationsgespräche sind kostenlos.
 Pflegedrehscheibe Liezen
 Admonterstraße 3, 8940 Liezen
 Tel. 0316 877 74 78
pflegedrehscheibe-li@stmk.gv.at

Auszug aus der St. Gallen Chronik

Die Geschichte des Marktes St. Gallen

Dr. Odilo Haberleitner

Von den Anfängen bis zum Ausgang des Mittelalters

Fortsetzung...

Dieses Waldland und das im Admontale waren der Grundstock für den späteren Klosterbesitz. Von Admont aus erfolgte die planmäßige Erschließung und Besiedelung des Waldlandes. Zuerst mögen es nur Jäger gewesen sein, die aus dem wildreichen Urforst reiche Beute heimbrachten; ihren Spuren folgten Holzfäller und Köhler. Festere Hütten erhoben sich bald da, bald dort, Saumwege führten die Bachläufe entlang und über die niedrigen Pässe. Vor allem der Buchauer Sattel lud geradezu zum Überschreiten ein, hatte man doch sicher erkundet, dass über ihn der nächste Weg vom Admontale zur Enns führte, denn die Gesäuseschlucht war in dieser Zeit und noch bis ins 19. Jahrhundert ohne Straße. Wohl aber ging sicher schon die Eisenstraße von Eisenerz über Hieflau die Enns entlang nach Steyr.

Die genaue Zeit der Gründung St. Gallens ist nicht bekannt, wohl aber die Weihe des Kirchleins, die Erzbischof Eberhard I. von Salzburg am 23. September 1152 vollzog. Dieser gab ihr pfarrliche Rechte (Taufrecht) und ließ den Vorplatz dieser Kirche zu einem Friedhof umgestalten. Seit 1152 hieß der Ort St. Gallen im Walde, diese Bezeichnung verschwindet jedoch bald aus den Urkunden.

Inzwischen waren die Rodungen weiter fortgeschritten. Immer stärker wurde die Besiedelung durch Grundholden des Stiftes. Im Ort rund um die Kirche reihte sich bald Haus an Haus, sogar ein eigenes Hospital zur Pflege der Fremden und Durchziehenden wurde errichtet. So nimmt es nicht wunder, dass diese stetig zunehmende Bevölkerung den Mangel einer Brücke über die Enns sehr unangenehm empfand. Rudolf I. gab am 09. Jänner 1277 die Erlaubnis, „an dem Orte, der Urfahr“ eine Brücke über die Enns zu errichten.



Weißsenbach im Jahr 1895, Bild: Archiv G. Selle

Die Flößer brachten nicht nur Holz aus den riesigen Wäldern zu beiden Seiten des Ennsflusses und der Salza, sondern auch Eisen in rohem und halbfertigem Zustand talwärts. Auch die bedeutsame Weißsenbacher Saline, die dem Kloster Admont namhafte Einkünfte abwarf verfrachtete ihre Erzeugnisse nicht nur admontwärts sondern auch ennsabwärts. Die Brücke war also eine Notwendigkeit ersten Ranges und erfüllt ihre Aufgabe bis auf den heutigen Tag.

Feines aus der Küche

Spaghetti mit Maroni-Sauce

Eine herbstliche Pasta sind diese Spaghetti mit Maroni-Sauce. Ein Rezept, das auch als Vorspeise gut ankommt.

Zutaten für 4 Portionen

500 g Maroni
400 g Spaghetti
2 EL Butter
1 TL Salz
100 g Schinkenspeck
200 ml Schlagobers

Zeit

30 min. Gesamtzeit
30 min. Zubereitungszeit

Zubereitung

- 1 | Die Maroni kreuzweise einschneiden, dann in einem Topf mit Wasser zum Kochen bringen und 5 Minuten gar kochen. Abgießen, schälen und vierteln, dabei aber einige als Dekoration ganz lassen.
- 2 | In der Zwischenzeit Schinkenspeck fein würfeln. In einer Pfanne die Butter erwärmen, Schinkenspeck darin glasig braten. Geviertelte Maroni hinzugeben, 5 Minuten mitrösten, dann mit Schlagobers ablöschen und 5 Minuten sanft einköcheln lassen.
- 3 | Die weichen Maroni grob mit einer Gabel in der Sauce zerdrücken. Mit Salz abschmecken. Spaghetti nach Packungsanweisung in Salzwasser al dente kochen und abgießen. Mit der Maroni-Sauce anrichten und mit den ganzen Maroni dekorieren.
Wir wünschen guten Appetit!



© Olha Aranasieva - stock.adobe.com

Rezept von www.GuteKueche.at

Am Erfolg beteiligt!

Bei GF Casting Solutions Altenmarkt ernten auch die Mitarbeitenden die Früchte des gemeinsamen Erfolgs!

Dass der Erfolg des Standortes ganz besonders durch die Leistung der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter getragen wird, kann gar nicht oft genug gesagt werden. Deshalb hebt die Geschäftsleitung diese Leistungen bei diversen Anlässen immer wieder hervor und bedankt sich dafür, denn die hohe und anhaltende Leistungsbereitschaft der Mitarbeitenden am Standort Altenmarkt ist nicht selbstverständlich und auch im internationalen Vergleich herausragend.

GF Casting Solutions Altenmarkt bedankt sich aber nicht nur mit Worten, sondern lässt die Mitarbeitenden mit einem Beteiligungsmodell auch finanziell am gemeinsamen Erfolg teilhaben!

Neben positionsabhängigen Bonusmodellen wird abhängig vom wirtschaftlichen Erfolg des Standortes jedes Jahr ein Teil des Ergebnisses in Form einer Prämie an ALLE Mitarbeitenden ausgeschüttet, sodass man bei GF in Altenmarkt mit Fug und Recht behaupten kann: **Leistung lohnt sich!**

Das Führungsteam freut sich sehr, dass für das vergangene Jahr 2022 insgesamt **über eine halbe Million Euro an die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter ausgeschüttet werden konnte** und ist zuversichtlich, dass sich auch das laufende Jahr weiterhin zu einem finanziell erfolgreichen Jahr entwickeln wird!

Wertschätzung der täglichen Leistungen

Die Mitarbeitenden können sich auch während des Jahres als Gesten der Wertschätzung immer wieder über kleine Geschenke & tolle Veranstaltungen freuen.

Du möchtest Teil des Teams werden?

GF Casting Solutions Altenmarkt
GmbH & Co KG
Eßling 41, 8934 Altenmarkt
myjob.altenmarkt@georgfischer.com
03632 335 550

www.gfcs.com/karriere

**Gehe neue Wege.
Komm zu GF.**

#AchievingExcellenceTogether

+GF+

